

UNION INTERNATIONALE DES TÉLÉCOMMUNICATIONS

Bureau des radiocommunications



T E L E F A X

Place des Nations
CH-1211 Genève 20
Suisse

Téléphone +41 22 730 51 11
Téléfax Gr3: +41 22 733 72 56
Gr4: +41 22 730 65 00

Date: juillet 2006 Heure: Page 1/5 Réf.: TCUIT A107
A: Etats membres de l'UIT Fax: 11M(SSC)/0.1444/06
De: Avram Sion, Chef SSC Réponse officielle à : brmail@itu.int; Fax: +41 22 730 5785
Questions à : avram.sion@itu.int; Tél.: +41 22 730 5931

Objet: Application des numéros 11.44/11.44.1 du Règlement des radiocommunications aux réseaux à satellite dont le délai de neuf ans pour la notification expirera entre les 1^{er} janvier au 30 juin 2007

Madame/Monsieur,

1. Le Bureau des radiocommunications tient, par la présente télécopie, à attirer l'attention de toutes les administrations sur les dispositions des numéros 11.44/11.44.1 du Règlement des radiocommunications applicables aux réseaux à satellite pour lesquels les renseignements soumis au titre de la publication anticipée (API) ont été reçus avant le 22 novembre 1997 et pour lesquels le délai réglementaire de neuf ans pour la soumission de la notification expirera entre les 1^{er} janvier au 30 juin 2007.

2. Aux termes de ces dispositions, les assignations incluses dans une demande de coordination ne doivent plus être prises en considération par le Bureau ou les administrations, sauf lorsque :

- Les assignations en question ont été mises en service, et que
- La première fiche de notification complète pour l'inscription de ces assignations au titre du numéro 11.15 a été reçue par le Bureau.

avant la fin du délai réglementaire de neuf ans à compter de la date de publication des renseignements pertinents soumis au titre de la publication anticipée et reçus avant le 22 novembre 1997.

3. A cet égard, le Bureau a établi deux listes de réseaux pour lesquels il indique pour chaque réseau la date de publication des renseignements soumis au titre de la publication anticipée et la date d'expiration correspondante du délai réglementaire de neuf ans comprise entre le 1^{er} janvier au 30 juin 2007. Ces listes figurent dans les annexes suivantes :

3.1 L'Annexe 1 contient la liste des réseaux pour lesquels il apparaît qu'aucun renseignement de notification n'a encore été reçu par le Bureau (voir également le paragraphe 4 ci-dessous) ;

3.2 L'Annexe 2 contient la liste des réseaux pour lesquels les renseignements de notification reçus soit :

- a) sont en cours d'examen ; ou
- b) ont été retournés à l'administration à la suite d'une conclusion défavorable, ou
- c) ont été inscrits dans le Fichier de référence international de fréquences à la suite d'une conclusion favorable.

(Voir également le paragraphe 5 page suivante)

Veillez noter que les réseaux à satellite, pour lesquels le délai de sept ans pour la notification est compris entre les 1^{er} janvier au 30 juin 2007 (i.e. ayant des API reçus entre les 1^{er} janvier au 30 juin 2000), ont fait l'objet du télégramme circulaire TCUIT A104 du 26 juin 2006.

4. Le Bureau prie votre Administration de bien vouloir vérifier les listes ci-jointes et soumettre les renseignements de notification au titre du numéro 11.15, avant la date d'expiration du délai réglementaire de neuf ans, soit accompagnés de tous les accords requis obtenus (numéro 11.32), ou en indiquant qu'un certain nombre de coordinations n'a pas pu être complété avec succès et accompagnés d'une demande d'application des dispositions des numéros 11.32A, 11.35 ou 11.41, selon le cas, pour certains accords manquants. Il faut noter que, pour les réseaux soumis à l'application des dispositions du point 2 du *décide* de la Résolution 49 (Rév.CMR-03), seulement seront recevables les notifications d'assignations couvertes par les renseignements de diligence due ayant été déjà reçus par le Bureau.

5. En ce qui concerne les renseignements de notification reçus et considérés sous les points a), b) ou c) du paragraphe 3.2) ci-dessus, aucune action peut s'avérer nécessaire. Néanmoins, des renseignements de notification similaires ou additionnels pourraient encore être présentés avant la date d'expiration réglementaire de neuf ans indiquée, afin de couvrir toutes les assignations de fréquence incluses dans la(les) demande(s) de coordination ou dans celles de la publication anticipée, selon le cas.

6. Votre administration est en outre invitée à vérifier si l'un de ses réseaux, non énumérés dans les annexes, entre aussi dans la catégorie décrite ci-dessus et, dans l'affirmative, à soumettre les renseignements de notification mentionnés aux paragraphes 4 et 5 ci-dessus pour les assignations correspondantes qui sont encore au stade de la coordination ou publiées dans une demande de publication anticipée, selon le cas, et pour lesquelles le délai réglementaire de neuf ans expirera entre le 1^{er} janvier au 30 juin 2007.

7. Veillez noter que la présente télécopie doit être considérée comme constituant l'information préalable du Bureau à laquelle il est fait référence aux numéros 11.44/1.44.1.

8. Le Bureau espère que votre Administration fournira les renseignements demandés ci-dessus. Dans le cas où les assignations ne sont pas mises en service et où les renseignements de notification ne sont pas reçus par le Bureau dans le délai spécifié, le Bureau engagera la procédure d'annulation des assignations concernées, comme prévu aux numéros 11.44 et 11.44.1, selon le cas.

Veillez agréer, Madame/Monsieur, l'assurance de ma considération distinguée.

S. Venkatasubramanian
Chef interim de la Division de la coordination des systèmes spatiaux

Pièces jointes : Annexes 1 et 2

ANNEXE 1

Réseaux à satellite pour lesquels il apparaît que le Bureau n'a pas encore reçu les renseignements de notification et pour lesquels le déai réglementaire de neuf ans expirera avant le 1^{er} juillet 2007.

RÉSEAU	ADMIN	ORG	LONG(E)	Date de publication de l'API	Expiration du délai de 9 ans
LATINSAT	ARG		NGSO	31.03.1998	31.03.2007
SAC-A	ARG		NGSO	24.02.1998	24.02.2007
B-SAT-S	B		-75.00	28.04.1998	28.04.2007
B-SAT-T	B		-90.00	28.04.1998	28.04.2007
MECB/SCD-2A	B		NGSO	07.04.1998	07.04.2007
LARKSAT-IOR	BRU		64.00	26.05.1998	26.05.2007
LARKSAT-AOR	CAN		-55.00	31.03.1998	31.03.2007
LARKSAT-POR	CAN		180.00	31.03.1998	31.03.2007
EUROPE*STAR-1K	D		45.00	24.02.1998	24.02.2007
EUROPE*STAR-3K	D		47.50	24.02.1998	24.02.2007
GENESIS-1	D		-28.00	19.05.1998	19.05.2007
GENESIS-2	D		18.00	19.05.1998	19.05.2007
GENESIS-3	D		67.00	19.05.1998	19.05.2007
GENESIS-4	D		-37.00	19.05.1998	19.05.2007
GENESIS-5	D		13.00	19.05.1998	19.05.2007
GENESIS-6	D		63.00	19.05.1998	19.05.2007
EUTELSAT-B1-10E	F	EUT	10.00	23.06.1998	23.06.2007
EUTELSAT-B1-12.5W	F	EUT	-12.50	23.06.1998	23.06.2007
EUTELSAT-B1-14.8W	F	EUT	-14.80	23.06.1998	23.06.2007
EUTELSAT-B1-16E	F	EUT	16.00	23.06.1998	23.06.2007
EUTELSAT-B1-21.5E	F	EUT	21.50	23.06.1998	23.06.2007
EUTELSAT-B1-25.5E	F	EUT	25.50	23.06.1998	23.06.2007
EUTELSAT-B1-33E	F	EUT	33.00	23.06.1998	23.06.2007
EUTELSAT-B1-36E	F	EUT	36.00	23.06.1998	23.06.2007
EUTELSAT-B1-44E	F	EUT	44.00	23.06.1998	23.06.2007
EUTELSAT-B1-48E	F	EUT	48.00	23.06.1998	23.06.2007
EUTELSAT-B1-4E	F	EUT	4.00	23.06.1998	23.06.2007
EUTELSAT-B1-7E	F	EUT	7.00	23.06.1998	23.06.2007
INMARSAT GSO-2A	G	INM	-98.00	28.04.1998	28.04.2007
INMARSAT-3 AOR WEST3	G	INM	-98.00	28.04.1998	28.04.2007
INMARSAT-3 IOR WEST	G	INM	25.00	28.04.1998	28.04.2007
INMARSAT-3 POR EAST	G	INM	-142.00	09.06.1998	09.06.2007
IRS-1D	IND		NGSO	26.05.1998	26.05.2007
MU-LAB-SAT	J		NGSO	26.05.1998	26.05.2007
N-SAT-173W	J		-173.00	24.02.1998	24.02.2007
TAIKI-109.65	J		109.65	17.03.1998	17.03.2007
JMCS-2	J		110.00	09.06.1998	09.06.2007

RÉSEAU	ADMIN	ORG	LONG(E)	Date de publication de l'API	Expiration du délai de 9 ans
DACOMSAT-3	KOR		151.00	31.03.1998	31.03.2007
DACOMSAT-4	KOR		154.00	31.03.1998	31.03.2007
MEASAT-1	MLA		91.50	21.04.1998	21.04.2007
MEASAT-2	MLA		148.00	21.04.1998	21.04.2007
MEASAT-86E	MLA		86.00	09.06.1998	09.06.2007
MEASAT-LA1	MLA		-89.50	21.04.1998	21.04.2007
MEASAT-ROUTE-1	MLA		114.50	21.04.1998	21.04.2007
MEASAT-ROUTE-2	MLA		27.00	21.04.1998	21.04.2007
MEASAT-ROUTE-3	MLA		-79.00	21.04.1998	21.04.2007
MEASAT-ROUTE-4	MLA		-97.50	21.04.1998	21.04.2007
MEASAT-ROUTE-5	MLA		-41.00	21.04.1998	21.04.2007
MEASAT-SA1	MLA		5.70	21.04.1998	21.04.2007
LOGOHU-V-11E	PNG		11.00	03.03.1998	03.03.2007
LOGOHU-V-3.5E	PNG		3.50	03.03.1998	03.03.2007
THAICOM-G12A	THA		142.00	30.06.1998	30.06.2007
THAICOM-G3K	THA		142.00	30.06.1998	30.06.2007
THAICOM-G8A	THA		78.50	30.06.1998	30.06.2007
USGBS-S1	USA		-31.50	26.05.1998	26.05.2007
USGBS-S2	USA		-151.00	26.05.1998	26.05.2007
USGBS-S3	USA		93.00	26.05.1998	26.05.2007
USGBS-S4	USA		-112.00	26.05.1998	26.05.2007
USGBS-S5	USA		152.00	26.05.1998	26.05.2007

ANNEXE 2

Réseaux à satellite pour lesquels les renseignements de notification reçus sont soit en cours d'examen ou ont été retournés à l'administration à la suite d'une conclusion défavorable ou ont été inscrits dans le Fichier de référence à la suite d'une conclusion favorable et pour lesquels le délai réglementaire de neuf ans expirera avant le 1^{er} juillet 2007.

NETWORK	ADMIN	ORG	LONG(E)	API date of publication	Expiry of the 9-year period
AUSSAT C 156E FSS	AUS		156.00	10.03.1998	10.03.2007
AUSSAT C 156E GOV	AUS		156.00	24.03.1998	24.03.2007
MECB/SCD-2	B		NGSO	07.04.1998	07.04.2007
ANIK-F1	CAN		-107.30	28.04.1998	28.04.2007
CANSAT-LL2	CAN		NGSO	17.03.1998	17.03.2007
MSG	F	ESA	0.00	24.03.1998	24.03.2007
MSG-S1	F	ESA	10.00	24.03.1998	24.03.2007
MSG-S2	F	ESA	-10.00	24.03.1998	24.03.2007
F-SAT 2	F		-11.00	26.05.1998	26.05.2007
MINOS	F		NGSO	14.04.1998	14.04.2007
INMARSAT-3 POR WEST	G	INM	109.00	28.04.1998	28.04.2007
ALOS	J		NGSO	26.05.1998	26.05.2007
N-SAT-110E	J		110.00	10.03.1998	10.03.2007
N-SAT-127W	J		-127.00	24.02.1998	24.02.2007
SB-SAT-144	J		144.00	07.04.1998	07.04.2007
MEASAT-1	MLA		91.50	17.02.1998	17.02.2007
MEASAT-LEO	MLA		NGSO	21.04.1998	21.04.2007
MEASAT-LEO	MLA		NGSO	09.06.1998	09.06.2007
MEASAT-MEO	MLA		NGSO	09.06.1998	09.06.2007
MEASAT-MEO	MLA		NGSO	21.04.1998	21.04.2007
THAICOM-G1K	THA		78.50	30.06.1998	30.06.2007
THAICOM-G2K	THA		120.00	30.06.1998	30.06.2007
THAICOM-G7A	THA		50.50	30.06.1998	30.06.2007
THAICOM-G9A	THA		120.00	30.06.1998	30.06.2007
ACE	USA		NGSO	28.04.1998	28.04.2007
FUSE	USA		NGSO	05.05.1998	05.05.2007
TSX-MISSION-5	USA		NGSO	26.05.1998	26.05.2007
USAMMW-1	USA		NGSO	28.04.1998	28.04.2007
USASAT-14K	USA		172.00	28.04.1998	28.04.2007